31993D0114

L 45/25 *EUROPOS BENDRIJŲ OFICIALUSIS LEIDINYS* 1993 2 23

TARYBOS SPRENDIMAS

1993 m. vasario 15 d.

dėl 1990 m. spalio 8 d. Vokietijos Federacinės Respublikos ir Čekijos ir Slovakijos Federacinės Respublikos Vyriausybių ir Europos ekonominės bendrijos konvencijos dėl tarptautinės Elbės apsaugos komisijos protokolo sudarymo

(93/114/EEB)

EUROPOS BENDRIJŲ TARYBA,

atsižvelgdama į Europos ekonominės bendrijos steigimo sutartį, ypač į jos 130s straipsnį,

atsižvelgdami į Komisijos pasiūlymą [1],

atsižvelgdama į Europos Parlamento nuomonę [2],

atsižvelgdama į Ekonomikos ir socialinių reikalų komiteto nuomonę [3],

kadangi Sprendimu 91/598/EEB [4] Bendrija patvirtino Konvenciją dėl tarptautinės Elbės apsaugos komisijos;

kadangi būtina, kad šiai konvencija įkurtai Tarptautinei komisijai būtų suteiktas juridinis statusas ir galios, kad ji galėtų vykdyti savo uždavinius;

kadangi siekiant šio tikslo 1991 m. gruodžio 9 d. Magdeburge buvo priimtas konvencijos protokolas; kadangi protokolas buvo pasirašytas Bendrijos vardu;

kadangi todėl reikia, kad protokolą patvirtintų Bendrija,

NUSPRENDĖ:

1 straipsnis

Šiuo dokumentu Europos ekonominės bendrijos vardu tvirtinamas 1990 m. spalio 8 d. Vokietijos Federacinės Respublikos ir Čekijos ir Slovakijos Federacinės Respublikos Vyriausybių ir Europos ekonominės bendrijos konvencijos dėl tarptautinės Elbės apsaugos komisijos protokolas.

Protokolo tekstas pridedamas prie šio sprendimo.

2 straipsnis

Tarybos pirmininkas Europos ekonominės bendrijos vardu informuoja Vokietijos Federacinės Respublikos, kaip valstybės depozitarės, Vyriausybę, kad visos sąlygos Bendrijos atžvilgiu, reikalingos protokolo įsigaliojimui, yra įvykdytos remiantis protokolo 2 straipsniu.

Priimta Briuselyje, 1993 m. vasario 15 d.

Tarybos vardu

Pirmininkas

M. JELVED

---

(1) OL C 185, 1992 7 22, p. 14.
(2) OL C 305, 1992 11 23.
(3) OL C 287, 1992 11 4, p. 38.
(4) OL L 321, 1991 11 23, p. 24.